

## PODZIĘKOWANIE

Dziękujemy za zakup produktu marki Concept i życzymy, żeby Państwo zadowoleni z naszego produktu przez cały okres jego użytkowania.

Przed pierwszym użyciem należy uważnie przeczytać całą instrukcję obsługi, a potem zachować ją. Należy zadbać o to, aby także inne osoby, które będą obchodziły się z tym produktem, zapoznały się z niniejszą instrukcją.

## SPIS TREŚCI

Parametry techniczne	Instalacja kostkarki do lodu
Ważna informacja	Wyłączanie kostkarki do lodu
Opis produktu	Czyszczenie i konserwacja
Opis panelu sterowania	Instalacja urządzenia
Wskazówki dotyczące użytkowania	Rozwiązywanie problemów
Instrukcja obsługi	Wymiary urządzenia
Dodatkowe funkcje urządzenia	Funkcje
Normalne dźwięki operacyjne	Filtr do wody
Połączenie elektryczne	Service
Dozownik wody i lodu	Ochrona środowiska

PARAMETRY TECHNICZNE	
Klasa energetyczna	E
Napięcie	220–240 V ~ 50 Hz
Moc rozmrażania	210 W
Roczne zużycie energii	312 kWh
Dzienne zużycie energii	0,856 kWh
Objętość całkowita	556 Litrów
Pojemność użytkowa (lodówka/zamrażarka)	372 Litrów/ 184 Litrów
Zdolność zamrażania	8 kg / 24 hod.
Czas akumulacyjny zamrażarki	6 hod.
Klasa klimatyczna	SN / N / ST / T
Poziom hałasu	41 dB (A)
Wysokość	1780 mm
Szerokość	911 mm
Głębokość	706 mm
Masa	103 kg

Producent zastrzega sobie prawo do zmian technicznych, błędów typograficznych oraz odmienności obrazów bez uprzedniego powiadomienia.

## WAŻNE PRZESTROGI

### Po dostarczeniu lodówki wolnostojącej połączonej z zamrażarką

- Natychmiast po otrzymaniu należy sprawdzić paczkę, czy nie została ona podczas transportu uszkodzona.
- UWAGA! Niektóre rogi i krawędzie urządzenia, które po instalacji zostaną ukryte, mogą być ostre! Uważaj, aby się nie zranić!
- Nie wolo używać urządzenia, jeżeli jest ono uszkodzone. Jak najszybciej skontaktuj się z dostawcą.
- Przed pierwszym użyciem należy usunąć z urządzenia wszystkie materiały opakowaniowe i marketingowe.
- Materiały opakowaniowe należy przechowywać poza zasięgiem dzieci lub je zutylizować.

### Podczas instalacji

- Nie wolno korzystać z urządzenia w sposób inny niż opisany w niniejszej instrukcji.
- Upewnij się, że podłączane napięcie zgadza się z wartościami podanymi na tabliczce znamionowej urządzenia.
- Niniejsze urządzenie jest przeznaczone do użytku domowego i w miejscach, takich jak:
  - aneksy kuchenne w sklepach, biurach i innych miejscach pracy;
  - jako urządzenia używane w rolnictwie;
  - jako urządzenia używane przez gości w hotelach, motelach i podobnych miejscach;
  - jako urządzenia używane w przedsiębiorstwach świadczących nocleg ze śniadaniem.
- Nie wolno używać urządzenia, będąc boso.
- Nie wolno dotykać urządzenia wilgotnymi lub mokrymi rękoma.
- Nie wolno dotykać części chłodzących zamrażarki wilgotnymi lub mokrymi rękoma. Może to skutkować obrażeniami!
- Nie wolno siadać ani stawać na otwartych drzwiczkach urządzenia.
- Nie wolno dopuścić dzieci ani osób ubezwłasnowolnionych do obsługi urządzenia. Urządzenia należy używać poza ich zasięgiem.
- Dzieciom nie wolno bawić się z urządzeniem.
- Używając urządzenia w pobliżu dzieci, należy zachować szczególną ostrożność.
- Nie wolno używać urządzenia jako zabawki.

- Niniejsze urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat i powyżej oraz osoby o ograniczonej sprawności ruchowej, zmysłowej lub umysłowej, lub bez odpowiedniego doświadczenia i wiedzy, jeżeli są one nadzorowane lub zapoznały się z instrukcją bezpiecznej obsługi urządzenia i rozumieją zagrożeniom.
- Dla dzieci od 3 do 8 lat dozwolone jest tylko wkładanie i wyjmowanie potraw z lodówki.
- W razie pojawienia się usterki należy wyłączyć urządzenie i wyjąć wtyczkę z gniazdka elektrycznego.
- Podczas odłączania urządzenia od gniazdka nie wolno nigdy ciągnąć za przewód zasilający, natomiast należy chwycić wtyczkę i wyciągnąć ją.
- Nie wolno zanurzać przewodu zasilającego ani wtyczki w wodzie lub w innej cieczy.
- Należy regularnie sprawdzać urządzenie i przewód zasilający pod kątem uszkodzeń.
- Nie wolno włączać uszkodzonego urządzenia.
- Nie używaj urządzenia, jeżeli drzwi lub uszczelnienie drzwi jest uszkodzone. Oddaj urządzenie do autoryzowanego serwisu do naprawy.
- Nie wolno używać akcesoriów innych niż te, które zostały zalecone przez producenta.
- Nie wolno używać akcesoriów, które mają uszkodzone wykończenie powierzchni, są zużyte lub mają inne wady.
- **WAŻNE!** Przed włączeniem należy pozostawić urządzenie na co najmniej 4–6 godzin, aby gazy chłodzące w zamrażarce się wyrównały.
- Używaj urządzenia w pomieszczeniu, w którym temperatura waha się od +10 °C do +43 °C.
- Nie umieszczaj urządzenia w pobliżu źródeł ciepła, może wzrosnąć jego zużycie i zmniejszyć się jego żywotność.
- Nie umieszczaj żadnych przedmiotów na urządzeniu, ponieważ może to spowodować jego uszkodzenie.
- Nie wkładaj do urządzenia żadnych urządzeń elektrycznych, takich jak np. miksery itp.
- Nie wolno przechowywać w urządzeniu substancji wybuchowych, takich jak np. puszki aerosolowe z substancją łatwopalną itp.
- Przed użyciem należy wytrzeć wewnątrz urządzenia roztworem jadalnej sody rozpuszczonej w letniej wodzie. Po oczyszczeniu należy wysuszyć wszystkie części.
- Czyszczenie ani konserwację wykonywaną przez użytkownika nie mogą wykonywać dzieci, chyba że są one starsze niż 8 lat i pod nadzorem.

- **PRZESTROGA!** Nie wolno używać urządzeń mechanicznych ani innych przedmiotów, aby przyspieszyć proces rozmrażania, z wyjątkiem tych, które są zalecane przez producenta.
- **Umieść urządzenie na płaskiej powierzchni w dobrze wentylowanym pomieszczeniu.**
- Nie umieszczaj urządzenia w bezpośrednim świetle słonecznym.
- Upewnij się, że wokół urządzenia jest wystarczająca przestrzeń do swobodnego obiegu powietrza.
- Tylne i boczne ścianki urządzenia powinny znajdować się w odległości co najmniej 10 cm od ściany. Urządzenie musi mieć w górnej części wolną przestrzeń około 30 cm, aby umożliwić wentylację.

### UWAGA!

Otwieraj urządzenie tylko na krótki okres, żeby wstawić lub wyjąć żywność, aby uniknąć obrażeń, np. potknięcia. Dzieci mogą zamknąć się w urządzeniu (niebezpieczeństwo uduszenia) lub zostać narażone na inne niebezpieczeństwo.

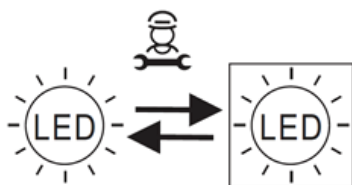
### Ewentualne usterki

- Napraw urządzenia i ingerencje w niego może dokonywać tylko wykwalifikowany specjalista.
- Urządzenie musi być podczas napraw i ingerencji odłączone od sieci elektrycznej. Wyłącz bezpiecznik lub odłącz wtyczkę od gniazdka elektrycznego.
- Podczas odłączania urządzenia od gniazdka nie wolno nigdy ciągnąć za przewód zasilający, natomiast należy chwycić wtyczkę i wyciągnąć ją.



**UWAGA!** Zagrożenie pożarowe / Materiał palny.

**Nieprzestrzeganie instrukcji producenta może doprowadzić do tego, że ewentualna naprawa nie zostanie uznana za naprawę gwarancyjną.**

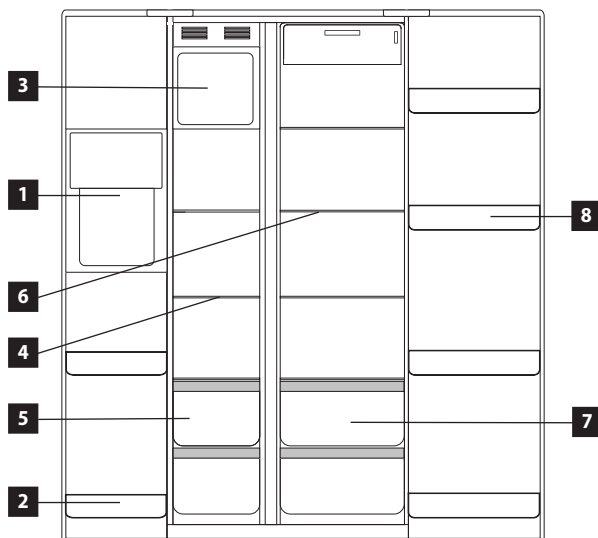


Wymienne źródło światła (tylko LED), wymianę musi przeprowadzić specjalista.  
Ten produkt zawiera dwa źródła światła o klasie efektywności energetycznej F.



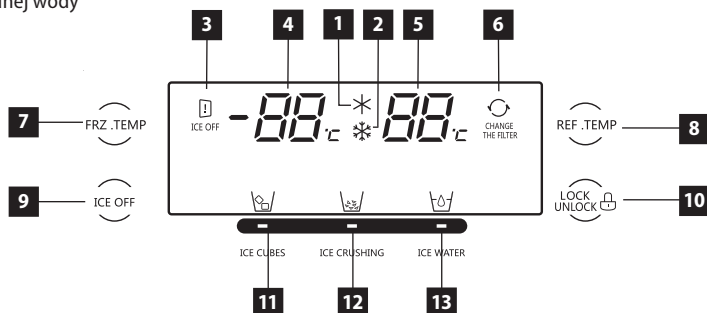
## OPIS PRODUKTU

- 1 Dozownik wody, kostek lodu i kruszonego lodu
- 2 Półka drzwi zamrażarki
- 3 Zbiornik na lód
- 4 Szklana półka zamrażarki
- 5 Szuflada zamrażarki
- 6 Szklana półka lodówki
- 7 Szuflada lodówki
- 8 Półka drzwi lodówki



## OPIS PANELU STEROWANIA

- 1 kona funkcji Super chłodzenia
- 2 Ikona funkcji Super zamrażania
- 3 Lampka sygnalizacyjna wyłączenia kostkarki do lodu
- 4 Wyświetlacz – wyświetlanie temperatury w zamrażarce
- 5 Wyświetlacz – wyświetlanie temperatury w lodówce
- 6 Lampka sygnalizacyjna „Wymiana filtra”
- 7 Przycisk sensoryczny do ustawiania temperatury w zamrażarce
- 8 Przycisk sensoryczny do ustawiania temperatury w lodówce
- 9 Przycisk sensoryczny Wyłączenia / Włączenia kostkarki do lodu
- 10 Przycisk sensoryczny odblokowania panelu sterowania
- 11 Przycisk dozowania kostek lodu
- 12 Przycisk dozowania kruszonego lodu
- 13 Przycisk dozowania chłodnej wody



### Wyświetlacz

Po podłączeniu urządzenia do gniazdka cały wyświetlacz będzie świecić przez pewien czas. Po tym czasie wyświetlacz przejdzie do normalnego trybu (roboczego). W normalnym trybie pracy wyświetlana jest aktualnie ustawiona temperatura w lodówce i w zamrażarce. Po pierwszym uruchomieniu zostaje wstępnie ustawiona temperatura w lodówce na 5 °C, a w zamrażarce na -18 °C.

Jeżeli w ciągu 20 sekund nie zostaną otworzone drzwi lub nie ma innej aktywności, panel sterowania zostanie zablokowany i wyświetlacz się wyłączy. Wyświetlacz włączy się ponownie po naciśnięciu dowolnego przycisku na panelu sterowania lub w razie otwarcia drzwi.

## WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE UŻYWANIA

- Nie zaleca się umieszczania w lodówce ciepłych produktów spożywczych ani płynów, które odparowują. Zwiększa to wilgotność wewnątrz lodówki.
- Żywność w lodówce należy zapakować przykryć. Do pakowania żywności zaleca się stosować plastikowych worków lub folii spożywczej, folii aluminiowych lub papieru do żywności. Płyny należy przechowywać w zamkniętych pojemnikach lub w butelkach.
- Nie zaleca się umieszczania w zamrażarce napojów w szklanych butelkach, które mogą pęknąć z powodu niskiej temperatury w zamrażarce.
- Za każdym razem, gdy otworzysz drzwi urządzenia, do wnętrza wchodzi ciepłe powietrze. To powoduje ciśnienie wewnątrz urządzenia. Może to zająć chwilę, zanim ciśnienie się wyrówna i drzwi będzie można otworzyć.

Abym zapobiec zepsuciu się jakości przechowywanej żywności, należy stosować się do poniższych wskazówek.

- Nie otwieraj drzwi lodówki na dłużej, niż jest to niezbędne, gdyż dopływ ciepłego powietrza powoduje wyraźny wzrost temperatury wewnątrz urządzenia.
- Należy regularnie czyścić powierzchnie mogące być w kontakcie z żywnością i kanałkiem odprowadzającym wodę.
- Świeże mięso i ryby przechowuj w takim miejscu, aby uniknąć ich kontaktu z innymi potrawami.

## INSTRUKCJA OBSŁUGI

### Przed pierwszym użyciem

Przed rozpoczęciem używania urządzenia należy je, ze względów higienicznych, przetrzeć wilgotną szmatką (także wewnątrz). Wszystkie usuwalne części umyj w ciepłej wodzie z dodatkiem środka czyszczącego.

Po instalacji lodówki pozostaw ją na co najmniej 4–6 godzin bez podłączenia do sieci. Pozwoli to, aby gazy chłodzące, które mogły się podczas transportu wznieść, osiadły. Następnie podłącz lodówkę do gniazdka napięcia elektrycznego i pozostaw ją pracować przez około 2-3 godziny w celu ustabilizowania normalnej temperatury roboczej. Następnie włóż do niej świeżą lub mrożoną żywność.

**Pamiętaj:** Jeżeli podczas pierwszego uruchomienia (rozruchu) nastąpiła przerwa, odczekaj co najmniej 5 minut przed ponownym włączeniem lub podłączeniem do zasilania sieciowego.

### Odblokowanie panelu sterowania

- Przytrzymaj przycisk czujnika (10) przez 3 sekundy, aby odblokować panel sterowania.
- Panel sterowania zamyka się automatycznie po krótkim okresie bezczynności, aby zapobiec przypadkowej zmianie ustawień temperatury w lodówce lub w zamrażarce.

### Ustawianie temperatury w lodówce

- Przytrzymaj przycisk czujnika (10) przez 3 sekundy, aby odblokować panel sterowania.
- Naciśnięcie przycisku czujnika (8) zmienia temperaturę w lodówce o 1 °C.
- Temperaturę w lodówce można ustawić od 8 °C do 2 °C lub 2 °C ✖ (Super chłodzenia).
- Aby wyłączyć komorę chłodzenia, naciśnij i przytrzymaj przez 5 sekund przycisk sensoryczny (8). Po sygnale dźwiękowym nastąpi wyłączenie komory chłodzenia. Wyświetlacz informujący o temperaturze w lodówce pokazuje „- -”.
- Aby włączyć komorę chłodzenia, naciśnij i przytrzymaj przez 5 sekund przycisk sensoryczny (8). Po sygnale dźwiękowym nastąpi włączenie komory chłodzenia. Wyświetlacz informujący o temperaturze w lodówce pokazuje temperaturę ustawioną przed wyłączeniem (wartość domyślna to 5 °C).

- **Ustawianie temperatury w zamrażarce**
- Przytrzymaj przycisk czujnika (10) przez 3 sekundy, aby odblokować panel sterowania.
- Naciśnięcie przycisku czujnika (7) zmienia temperaturę w zamrażarce o 1 °C.
- Temperaturę w zamrażarce można ustawić od -15°C do -23°C lub -23°C ❄️ (Super zamrażania).

#### **Alarm uchylonych drzwi lodówki**

- Lodówka ma sygnał akustyczny sygnalizujący otwarte drzwi lodówki.
- Jeżeli drzwi lodówki nie zostaną zamknięte w ciągu 1 minuty od otwarcia, zabrmi sygnał akustyczny, który powtarza się co 10 sekund, dopóki drzwi nie zostaną całkowicie zamknięte.

## **ZWYKŁE DŹWIĘKI EKSPLOATACYJNE**

#### **Dźwięk pęknięcia lodu**

Może on być spowodowany rozszerzaniem i kurczeniem się powietrza wewnątrz lodówki i zamrażarki.

#### **Krótki dźwięk pęknięcia**

Występuje, gdy termostat włącza i wyłącza sprężarkę.

#### **Hałas sprężarki**

Pracy sprężarki towarzyszy hałas roboczy. Sprężarka może być po instalacji przez krótki czas nieco głośniejsza.

#### **Dźwięk bulgotania i płynięcia**

Ten dźwięk powstaje podczas przepływu czynnika chłodniczego przez rury w lodówce i zamrażarce.

#### **Dźwięk ciekącej wody**

Jest spowodowany przepływem wody do rowka parownika podczas procesu rozmrażania i będzie słychać podczas całego procesu rozmrażania.

## PODŁĄCZENIE DO SIECI ELEKTRYCZNEJ

- Upewnij się, że podłączane napięcie zgadza się z wartościami podanymi na tabliczce znamionowej urządzenia. Zaleca się użyć oddzielnego układu gniazdek z bezpiecznikiem 10 A.
- Należy używać tylko gniazdek elektrycznych z uziemieniem.
- Nie wolno używać rozdzielaczy, złączy ani przedłużaczy. Mogą one spowodować zagrożenie wynikające z przegrzania.
- Wtyczka przewodu zasilającego musi być łatwo dostępna nawet po instalacji.
- Zmian podłączenia może dokonywać tylko wykwalifikowany specjalista.
- Bezpieczeństwo elektryczne urządzenia można zagwarantować tylko wtedy, gdy zacisk ochronny urządzenia jest podłączony do przewodu ochronnego sieci elektroenergetycznej rozdzielczej.
- Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody na osobach lub mieniu wskutek brakującego czy nieprawidłowego wykonania połączenia ochronnego.
- Przewód zasilający należy umieścić tak, aby nie był on zniekształcany i nadmiernie zginany.


## Dozownik wody i lodu

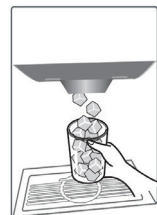



ICE CUBES

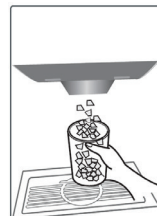
ICE CRUSHING


ICE WATER

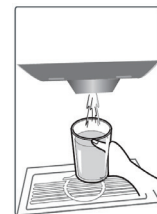
- Dotknij przycisku „ICE CUBES”; Po zapaleniu się wskaźnika  naciśnij i przytrzymaj za pomocą szklanki dźwigienkę do opróżniania lodu, następnie zostaną wysypane kostki lodu.



- Dotknij przycisku „ICE CRUSHING”; Po zapaleniu się wskaźnika  naciśnij i przytrzymaj za pomocą szklanki dźwigienkę do opróżniania lodu, następnie zostanie wysypany kruszony lód.



- Dotknij przycisku „ICE WATER”; Po zapaleniu się wskaźnika , naciśnij i przytrzymaj za pomocą szklanki przycisk do opróżniania lodu, następnie zaczyna wypływać chłodna woda.



**PRZESTROGA**

- Nie wsypuj kostek lodu w kruche naczynia, aby zapobiec urazom w przypadku ewentualnego stłuczenia się naczynia.
- Nie wkładaj palców w wylot lodu, aby zapobiec urazom ręki spowodowanym przez kruszarkę lodu.

**Podczas pierwszego uruchamiania nowej lodówki należy podjąć kilka specjalnych czynności:**

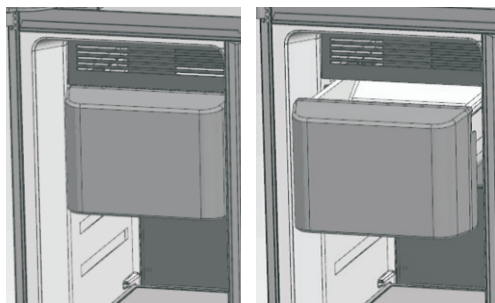
- Aby pobrać kostki lodu lub kruszony lód, najpierw zdejmij pokrywkę izolacji termicznej; później podczas używania upewnij się za każdym razem, że pokrywka jest zdjęta.
- Aby pobrać po raz pierwszy wodę z dozownika, naciśnij i przytrzymaj przycisk dozowania lodu, a spuść pierwsze 1 lub 2 litry wody do odpadu, dopiero wtedy można użyć wody do picia;
- Używając po raz pierwszy kostkarki do lodu, pamiętaj, że pierwsza dawka kostek lodowych nie nadaje się do spożycia ze względów higienicznych.

**Inne wskazówki bezpieczeństwa:**

- Nie używaj zbyt głębokich, wąskich czy też płytkich naczyń, a nie umieszczaj naczyń zbyt blisko wylotu dozownika lodu, aby zapobiec odszakawianiu kostek lodu na ziemię;
- Zachowuj właściwą odległość pomiędzy naczyniem i wylotem dozownika lodu; gdy naczynie jest zbyt blisko wylotu dozownika lodu, może blokować wypadanie lodu. Po napełnieniu naczynia zwolnij najpierw dźwignikę dozownika lodu, aby zapobiec wysypaniu kostek lodu na ziemię.
- Podczas pobierania lodu lub wody, przytrzymaj jeszcze przez 2 lub 3 sekundy naczynie pod wylotem dozownika lodu, po zwolnieniu dźwigniki do opróżniania lodu, gdyż wtedy może jeszcze opadać lód albo wypływać woda. Dopiero po upewnieniu się, że nie wychodzi żaden lód lub woda, można odebrać naczynie.
- Jeśli korzystasz tylko z funkcji kruszonego lodu, wtedy kruszony lód może zalegać na wlocie lodu; Wybierając „Ice cubes” zaraz po opcji „Crushed ice” może więc pojawić się wśród kostek lodu trochę lodu kruszonego.
- W przypadku długotrwałego wyłączenia urządzenia, lód w zbiorniku może stopić się, a powstała woda może wtedy wyciec do komory zamrażającej. W takim przypadku wyjmij skrzynkę zamrażającą i usuń lód, wytrzyj wodę w skrzynce zamrażającej i komorze zamrażającej.

**INSTALACJA KOSTKARKI DO LODU**

- Podczas pierwszego użycia, albo po długim czasie nieużywania, zalecamy wyjęcie zbiornika na lód, oczyszczenie go i zainstalowanie z powrotem.
- Przed wyjęciem zbiornika na lód wyłącz lodówkę.
- Aby wyjąć zbiornik na lód, chwyć go mocno obiema rękami, lekko go podnieś, a następnie wyjmij.
- Oczyszcz, osusz i zainstaluj zbiornik z powrotem.
- Podczas instalacji zbiornika na lód z powrotem, najpierw dopasuj dno do prowadnic po obu stronach, wsuń w prowadnice i następnie dociśnij.



## WYŁĄCZENIE KOSTKARKI DO LODU

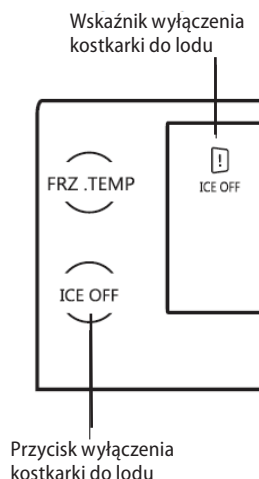
- Jeśli funkcja kostkarki do lodu nie będzie potrzebna przez dłuższy czas, wyłącz ją tymczasowo;

**Wskazówka:** W ten sposób zdezaktywowana jest tylko funkcja wytwarzania lodu; resztę lodu w zbiorniku na lód można pozostawić, a instalacja wodna działa normalnie.

- Naciśnięciem przycisku „ICE OFF” i jego przytrzymaniem przez 3 s wyłącza się kostkarkę do lodu, a następnie zapala się ikona ICE OFF.
- Po wyłączeniu kostkarki do lodu, na panelu sterowania pozostaje aktywny przycisk „ICE CUBES / ICE CRUSH / ICE WATER” – nie ma wpływu na funkcję dozowania lodu / wody.

### UWAGA:

- Przed wyłączeniem kostkarki do lodu należy na kilka godzin wcześniej odłączyć lodówkę od instalacji wodnej. Po wyłączeniu lodówki opróżnij i oczyść półkę na lód, a następnie włóż ją z powrotem.
- W przypadku zezwolenia na funkcję wytwarzania lodu, a jeśli w skrzynce zamrażającej pozostaje lód, wtedy podczas automatycznej kontroli lodówki może trochę lodu wypaść.



## CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Przed przystąpieniem do konserwacji lub czyszczenia należy odłączyć przewód zasilający od gniazdka elektrycznego, lub wyłączyć bezpiecznik gniazdka elektrycznego urządzenia.
- Kurz i brud za urządzeniem na ścianie i na ziemi należy regularnie czyścić, aby zapewnić bezawaryjną pracę i oszczędność energii.
- Wnętrze lodówki należy czyścić w zależności od częstotliwości używania, aby uniknąć nieprzyjemnych zapachów.
- Jednym ze źródeł zapachów mogą być także zanieczyszczenia osadzone wokół uszczelnienia. Regularne czyszczenie wilgotną szmatką zapobiega temu zapachowi.
- Do czyszczenia zaleca się stosować środków nieagresywnych, najlepiej czystej wody letniej wraz z miękką gąbką lub papierowym ręcznikiem.
- Po czyszczeniu pozostaw drzwiczki wyłączonego urządzenia otworzone, aby zapewnić naturalne osuszenie.
- Nie zaleca się używać do czyszczenia środków czyszczących takich jak alkoholu, acetonu, oleju, pasty do zębów i innych środków ściernych.
- Nie zaleca się używać do czyszczenia używać szorstkich szczotek, twardych ścierek ani stalowych szczotek.
- Nie zaleca się używać do czyszczenia używać wrzącej wody, która mogłaby uszkodzić części urządzenia.
- Nie zaleca się mycia urządzenia podczas czyszczenia strumieniem wody, która mogłaby naruszyć izolację lub spowodować zwarcie niektórych elektronicznych części urządzenia.
- Jeśli wybierasz się na urlop, lepiej będzie pozostawić lodówkę w trybie nieprzerwanej pracy, a można w niej pozostawić żywność o krótkim okresie przechowywania. Jeśli chcesz wyłączyć lodówkę, wyjmij wszystkie artykuły, odłącz lodówkę od zasilania, oczyść jej wnętrza i otwórz drzwi, aby zapobiec tworzeniu się brzydkich zapachów wewnątrz lodówki.
- Przed wyjazdem na urlop zaleca się wyłączenie funkcji wytwarzania lodu, opróżnienie zbiornika na lód, zamknięcie zaworu do wody oraz przerwanie używania kostkarki do lodu.

### Pamiętaj:

Listwa magnetyczna drzwi jest wyposażona w elektryczne ogrzewanie, które zapobiega powstawaniu rosy na listwie magnetycznej. Jest to normalne zjawisko, które nie wpływa na funkcję chłodzenia wewnątrz lodówki

## CO ROBIĆ W RAZIE BRAKU ZASILANIA

- Krótkotrwały brak prądu generalnie nie wpływa wyraźnie na temperaturę panującą w lodówce. Jeśli natomiast brak prądu trwa przez długi czas, należy zmniejszyć częstotliwość otwierania drzwi lodówki oraz nie wkładać do lodówki świeżej żywności (zapobiegnie to przyspieszonemu wzrostowi temperatury w lodówce).
- Jeśli wiesz, że nastąpi przerwa w dostawie energii elektrycznej, możesz na długo wcześniej włączyć funkcję „Super zamrażanie”, aby później utrzymać jak najniższą temperaturę w lodówce.
- Jeśli brak prądu trwa przez długi czas, wtedy należy wyjąć zbiornik na lód i usunąć lód, aby zapobiec stopnieniu kostek lodu w wodę, która mogłaby przedostawać się do innych części komory zamrażającej.

## INSTALACJA URZĄDZENIA

- **Uszkodzenia spowodowane nieprawidłową instalacją nie są objęte gwarancją.**
- Odpowiedzialność za instalację urządzenia ponosi kupujący, a nie producent.
- Producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności za szkody wyrządzone osobom, zwierzętom ani za uszkodzenie rzeczy wynikające z nieprawidłowej instalacji.
- Umieść urządzenie na płaskiej powierzchni w dobrze wentylowanym pomieszczeniu.
- Nie umieszczaj urządzenia w bezpośrednim świetle słonecznym.
- Urządzenie powinno znajdować się co najmniej 10 cm od ściany z tyłu i z boku. Urządzenie musi mieć w górnej części wolną przestrzeń około 30 cm, aby umożliwić wentylację.
- W razie potrzeby użyj nóżek regulacyjnych na spodzie urządzenia, aby ustawić urządzenie w stabilnej i poziomej pozycji.

## ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

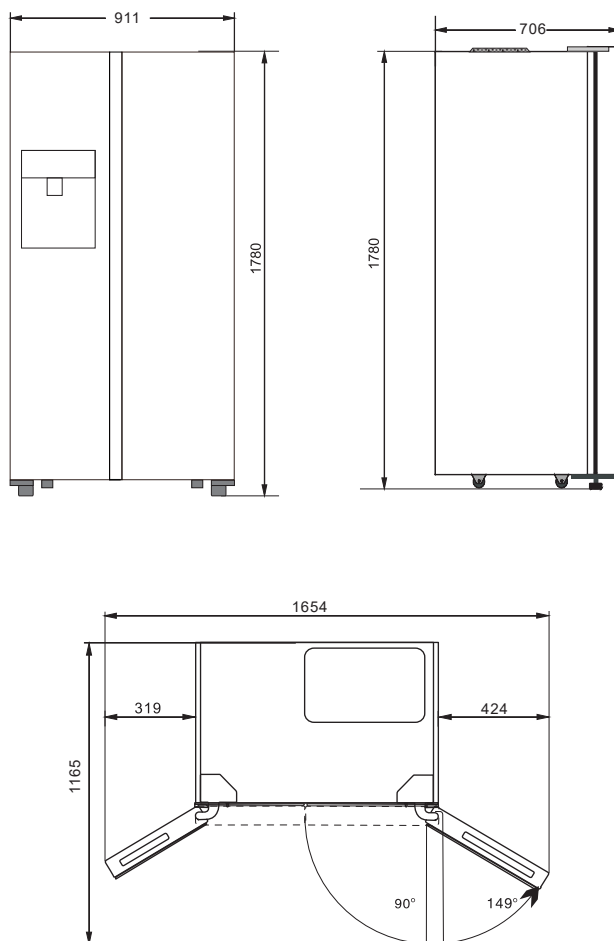
Opis usterki	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Urządzenie nie działa; niedziałający wyświetlacz	Wtyczka nie jest podłączona do gniazdka	Sprawdź podłączenie wtyczki do gniazdka.
	Uszkodzony przewód zasilający	Nie podłączaj urządzenia. Skontaktuj się z wykwalifikowanym specjalistą lub autoryzowanym centrum serwisowym.
	Uszkodzona główna elektronika lub elektronika sterująca	Skontaktuj się z autoryzowanym centrum serwisowym.
Urządzenie nie stygnie	Nieszczelność czynnika chłodniczego	Skontaktuj się z autoryzowanym centrum serwisowym.
	Zatkany rurociąg lodówki lub zamrażarki	Skontaktuj się z autoryzowanym centrum serwisowym.
Sprężarka ciągle pracuje	Temperaturę w pomieszczeniu jest wysoka	Zapewnij, aby wokół urządzenia była wystarczająca przestrzeń do swobodnego obiegu powietrza.
	Zbyt wiele artykułów spożywczych przechowywanych w lodówce i w zamrażarce	Wymij część artykułów żywnościowych, które nie muszą być przechowywane w lodówce.
	W lodówce znajdują się ciepłe pokarmy lub płyn.	Wymij ciepłe pokarmy lub płyny z lodówki i pozostaw je do ostygnięcia.

Sprężarka ciągle pracuje	Zbyt częste otwieranie drzwi	Zmniejsz czas otwarcia drzwi.
	Uszkodzona główna elektronika lub elektronika sterująca	Skontaktuj się z autoryzowanym centrum serwisowym.
Zbyt dużo hałasu	Urządzenie nie znajduje się w równym miejscu	Użyj regulowanych nóżek, aby wypoziomować urządzenie w stabilnej i poziomej pozycji.
	Poluzowane śruby mocujące sprężarkę	Dokręć śruby do mocowania sprężarki.
Światło w lodówce nie świeci	Wtyczka nie jest podłączona do gniazdka	Sprawdź podłączenie wtyczki do gniazdka.
	Światło w lodówce jest uszkodzone	Skontaktuj się z autoryzowanym centrum serwisowym.
Kostkarka do lodu nie działa normalnie	Wylłącznik kostkarki do lodu jest niewłączony	Sprawdź, czy drzwi komory zamrażającej są zamknięte, czy też niedomknięte
	Zamknięty zawór do wody	Sprawdź dopływ wody oraz ciśnienie wody
	Temperatura w komorze zamrażającej jest za wysoka z powodu częstego otwierania drzwi	Pozostaw zamrażarkę zamkniętą przez dłuższy czas
Wyciek wody z wylotu lodu po pierwszym włączeniu	Po pierwszym włączeniu lodówki system przeprowadza automatyczną kontrolę	Jest to więc czynność automatycznej kontroli i jest to normalne.
Lód nie wychodzi z dozownika	Temperatura w komorze zamrażającej jest za wysoka, albo drzwi są często otwierane i zamykane – kostki lodu w zbiorniku mogą sklejać się ze sobą	Wymij kostki lodu ze skrzynki zamrażającej, potłucz je i włóż z powrotem. Nie wkładaj z powrotem lodu, którego nie udało się potłuc
	Dozownik lodu działa bez przerwy przez ponad 1 minutę	Wstrzymaj pobieranie z dozownika na 5 minut i następnie uruchom dozownik ponownie
	Zamknięty zawór do wody	Kostkarka do lodu zaczyna wytwarzać lód, gdy przyłączy wody działa normalnie
	Drzwi komory zamrażającej nie są zamknięte	Sprawdź, czy drzwi komory zamrażającej są zamknięte, czy też niedomknięte
Nie ma żadnego wypływu wody z dozownika	Temperatura otoczenia jest poniżej -2°C	Zwiększ temperaturę otoczenia, aby zapobiec tworzeniu się zronu na wylocie dozownika
	Dozownik wody działa bez przerwy przez 3 minuty	Lodówka zapewnia automatyczną ochronę przed przeciekaniem – zwolnij na chwilę przycisk dozowania wody, a następnie pompuj wodę ponownie



Ciepła woda z dozownika	Część przewodów wodnych znajduje się poza lodówką, dlatego temperatura pierwszej pobranej szklanki wody może być wysoka.	Wypompuj więcej niż jedną szklankę wody
Dozownik jest zablokowany	Stopiony lód zamarznął na drążku gwintowanym	Opróżnij zbiornik na lód, oczyść go, wytrzyj i włóż z powrotem. Zmniejsz częstotliwość pobierania lodu

## WYMIARY URZADZENIA



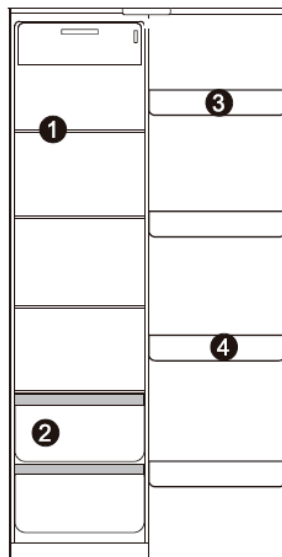
## Funkcja

### Lodówka

- Lodówka służy do krótkoterminowego przechowywania żywności. Komora chłodząca jest odpowiednia do magazynowania owoców, warzyw, napojów i pozostałych produktów spożywczych przeznaczonych do bezpośredniej konsumpcji. Zaleca się wcześniej zapakować produkty spożywcze, a dopiero później włożyć je do lodówki.

Zaleca się rozmieszczenie produktów spożywczych według sekcji w lodówce

1. Szklana półka: produkty zbożowe, mleko itd.
2. Szuflada: owoce, warzywa itd.
3. Przegroda lodówki: nabiał, żywność aromatyczna itd.
4. Półka na butelki: żywność w małych opakowaniach itd.



### Szuflada na owoce i warzywa

Lodówka posiada szufladę na owoce i warzywa (tzw. Fresh box), który zapewni wilgotność powietrza, stwarzając odpowiednie warunki do przechowywania owoców i warzyw.

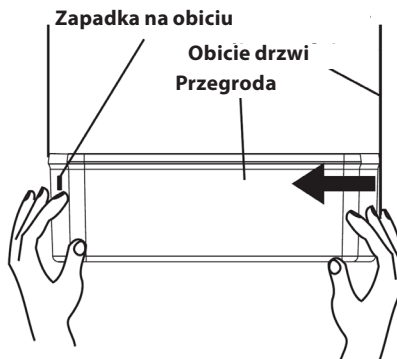
### Przegroda na drzwiach lodówki

Demontaż:

- Złap przegrodę oboma rękoma z obu stron.
- Pchnij od strony bez wypustek w kierunku do wewnątrz (w kierunku strzałki).
- Pamiętaj, że przy silnym nacisku, zapadka na krawędzi przegrody oddzieli się od rowka obicia wewnętrznego. Następnie przegrodę można wyciągnąć.

Instalacja:

- Przytrzymaj przegrodę oboma rękoma z obu stron.
- Umieść najpierw zapadkę na stronie z wypustką. Później delikatnie dociśnij w drugą stronę w kierunku do wewnątrz, zapadka prawidłowo osiądzie.



## Zamrażalnik

- Zamrażalnik stosowany jest do zamrażania żywności, przechowywania głęboko zmrożonych produktów spożywczych oraz produkcji kostek lodu. Można przechowywać w nim przez dłuższy czas produkty spożywcze.
- Zamrażalnik jest odpowiedni do utrzymania świeżości produktów spożywczych przez dłuższy czas. W przypadku przechowywania mięsa zaleca się pokrojenie mięsa na kawałki, które można łatwo wyjąć i oznaczyć datą zamrożenia, aby zapobiec przekroczeniu daty przydatności do spożycia produktów spożywczych.

## Szuflada komory zamrażalnika

- W górnej szufladzie zamrażalnika można zamrażać i przechowywać produkty spożywcze dużych rozmiarów, dolna szuflada stosowana jest wyłącznie w celu przechowywania już zamrożonych produktów spożywczych.

## UWAGA:

Należy ograniczyć bezpośredni kontakt z żywnością, przede wszystkim tłustą, która jest przechowywana w lodówce z wewnętrznym obiciem lodówki. Jeśli wewnątrz jest długotrwale zabrudzone plamami oleju lub tłustych sosów, należy je natychmiast oczyścić, ponieważ grozi to degradacją materiału obicia i w konsekwencji jego popękaniem.

## Filtr wody

- Nie wolno używać systemu dozowania lodu/wody w regionach, w których jakość wody jest zła, albo może zawierać zanieczyszczenia.
- Filtr można kupić w centrum serwisu posprzedażowego.
- Filtru w kostkarce do lodu można używać przez 180 dni. Po 165 dniach używania zaczyna migać wskaźnik wymiany filtra. Po 180 dniach ikona wymiany filtra świeci światłem ciągłym. Ostrzega użytkownika, że konieczna jest wymiana filtra. Po dokonaniu wymiany filtra naciśnij przycisk „ICE WATER” i przytrzymaj go przez ponad 5 sekund – ikona wymiany filtra gaśnie.

## UWAGA:

W przypadku dłuższej bezczynności lodówki, albo gdy woda pitna ma niezwykły smak, wyczyść całą instalację wodną, a przez kilka minut wypompowuj wodę z dozownika lodu i wody. Jeśli brzydki zapach lub smak trwa, konieczna jest wymiana filtra.

## Ważne informacje dotyczące filtra wody

- Przed wymianą filtra należy odłączyć wtyczkę zasilania lodówki albo wyłączyć wyłącznik główny oraz odłączyć lodówkę od ujęcia wody.

## WYMIANA FILTRA

1. Wykręć i wyjmij filtr w kierunku strzałki umieszczonej na filtrze
2. Włóż nowy filtr i dokręć go
3. Po dokonaniu wymiany filtra wypompuj trochę wody z dozownika lodu i wody, aby usunąć powietrze z instalacji wodnej
4. Zlikwiduj filtr wody, wyrzucając go wprost do odpadów komunalnych

## UWAGA:

Filtr wody potrafi usuwać tylko cząstki obecne w wodzie, a nie usuwa bakterii lub innych mikroorganizmów.

## SERWIS

### UWAGA!

Bardziej kompleksowe konserwacje lub naprawy wymagające ingerencji w wewnętrzne elementy produktu powinien wykonywać wykwalifikowany serwis.

## OCHRONA ŚRODOWISKA

- Należy preferować recykling materiałów opakowaniowych i starych urządzeń.
- Pudełko urządzenia można usuwać jako odpad sortowany.
- Plastikowe worki z polietylenu (PE) należy oddać w miejscu gromadzenia materiału do recyklingu.

### Recykling urządzenia pod koniec jego okresu żywotności:



Niniejsze urządzenie jest oznaczone zgodnie z Dyrektywą Europejską 2012/19/UE w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE). Symbol na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produktu tego nie wolno traktować jako odpadu komunalnego. Należy przekazać go do punktu zbiórki do recyklingu urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Zapewnienie prawidłowej utylizacji niniejszego produktu zapobiega negatywnym wpływom na środowisko oraz zdrowie ludzi, jakie mogłyby wyniknąć z niewłaściwej utylizacji tego produktu. Utylizację należy wykonać zgodnie z przepisami dotyczącymi utylizacji odpadów. W celu uzyskania szczegółowych informacji na temat recyklingu niniejszego produktu skontaktuj się z lokalnym biurem, służbą usuwania odpadów z gospodarstw domowych lub sklepem, w którym zakupiono produkt.

## ZALECENIA I WSKAZÓWKI

### Zamrażanie i przechowywanie żywności w komorze zamrażającej

- do przechowywania żywności głęboko mrożonej.
- do wytwarzania kostek lodu
- do zamrażania jedzenia.

### W przypadku zakupionej żywności mrożonej

- Opakowanie nie może być uszkodzone.
- Przestrzegaj daty „najlepiej spożyć przed datą podaną na opakowaniu”.
- O ile to możliwe, przetransportuj żywność głęboko mrożoną jak najszybciej w izolowanej torbie i umieść w zamrażarce.

### Przechowywanie żywności mrożonej

Przechowuj w temperaturze  $-18^{\circ}\text{C}$  lub niższej. Nie otwieraj niepotrzebnie drzwi zamrażalnika.

### Mrożenie świeżej żywności

Zamrażaj tylko świeżą i nieuszkodzoną żywność.

W celu zachowania jak największej wartości odżywczych, smaku i koloru, warzywa powinny się blanszować jeszcze przed samym zamrożeniem. Bakłażany, papryki, cukinie i szparagi nie wymagają blanszowania.

### Poniższe artykuły nadają się do zamrożenia:

Ciasta i pieczywo, ryby i owoce morza, mięso, dziczyzna, drób, warzywa, owoce, zioła, jajka bez skorupki, przetwory mleczne takie jak ser i masło, dania gotowe i resztki takie jak zupy, mięso duszone, gotowane mięso i ryby, potrawy z ziemniaków, suflety i desery.

### Poniższe artykuły nie nadają się do zamrożenia:

Rodzaje warzyw spożywanych zazwyczaj w stanie surowym, takie jak sałata lub rzodkiewki, jajka w skorupce, grona, całe jabłka, gruszki i brzoskwinie, jajka na twardo, jogurt, zsiadłe mleko, śmietana kwaśna i majonez.

### Zalecane okresy przechowywania żywności mrożonej w zamrażalniku

Okresy te są uzależnione od rodzaju jedzenia. Żywność zamrożoną przez Ciebie można przechowywać przez 1 do 12 miesięcy (w temperaturze co najmniej  $-18^{\circ}\text{C}$ ).

Artykuł	Okres przechowywania
Słonina, mleko	1 miesiąc
Chleb, lody, kiełbasy, ciasta, wstępnie przetworzone mięczaki, tłuste ryby	2 miesiące
Chude ryby, skorupiaki, pizza, ciasteczka i pampuchy	3 miesiące
Szynka, ciasta, herbatniki, steki wołowe i jagnięce, kawałki drobiu	4 miesiące
Masło, warzywa (blanszowane), całe jajka oraz żółtka, gotowany rak, mięso mielone (surowe), wieprzowina (surowa)	6 miesięcy
Owoce (suche lub w postaci syropu), białka jajeczne, wołowina (surowa), cały kurczak, jagnięcina (surowa), ciasta z owocami	12 miesięcy

### Porady dotyczące oszczędzania energii

Aby rozmrozić żywność mrożoną, można ją włożyć do komory chłodzenia, co pomoże w chłodzeniu tej komory. Upewnij się, że czujnik temperatury nie jest zasłonięty ani zablokowany żywnością i trzymaj żywność z dala od czujnika.

## Przechowywanie żywności

Twoje urządzenie jest wyposażone w akcesoria pokazane na rysunku powyżej. Stosuj się do tych instrukcji, aby przechowywać żywność we właściwy sposób. Szklaną półkę można wyjąć, gdy jest to potrzebne do przechowywania żywności.

### Nabiał

Większość zapakowanych przetworów mlecznych jest opatrzona informacją „najlepiej spożyć przed datą podaną na opakowaniu”.

Przechowuj je w dedykowanych półkach w lodówce i spożyj w wyznaczonym czasie.

Masło może zostać skażone przez żywność mocno aromatyczną, dlatego najlepiej przechowywać go w zamkniętym pojemniku.

Jajka powinny być przechowywane na półce w lodówce.

### Czerwone mięso

Świeże czerwone mięso umieść na talerzu i przykryj luźno papierem woskowym, opakowaniem plastikowym lub folią. Ugotowane mięso przechowuj oddzielnie od mięsa surowego. Dzięki temu unikniesz skażenia ugotowanego produktu sokiem z mięsa surowego.

### Drób

Świeży drób w całości powinien być omyty od zewnątrz, jak i wewnątrz zimną bieżącą wodą, i następnie osuszony i umieszczony na talerzu. Przykryj go luźno położonym opakowaniem plastikowym lub folią.

W ten sposób powinny być przechowywane również kawałki drobiu. Cały drób nie powinien być nigdy nadziewany przed gotowaniem, może to prowadzić do skażenia jedzenia.

### Ryby i owoce morza

Całe ryby oraz filety powinny być przetworzone już w dniu zakupu. W takim razie nie trzeba chłodzić ich na talerzu pod luźnym przykryciem z folii, papieru woskowego lub plastiku.

Jeśli zamierzasz przechowywać ryby do drugiego dnia lub dłużej, wtedy trzeba zwracać zwiększoną uwagę na to, aby wybrać bardzo świeże ryby. Całe ryby powinny być omyte zimną wodą w celu usunięcia luźnych łusek i zanieczyszczeń, a następnie powinny być osuszone papierowym ręcznikiem. Włóż całe ryby lub filety do zamkniętej torebki plastikowej. Mięczaki należy przechowywać zawsze w chłodnym miejscu. Należy je spożyć do 1 lub 2 dni.

### Wstępnie ugotowana żywność i resztki

Taka żywność powinna być przechowywana w odpowiednich pojemnikach pod przykryciem tak, aby nie wyschła. Przechowuj ją tylko przez 1 do 2 dni. Resztki należy ogrzewać tylko jeden raz oraz tylko do momentu, kiedy z potrawy zaczyna unosić się para.

### Szuflada na warzywa

Szuflada na warzywa jest optymalnym miejscem do przechowywania świeżych owoców i warzyw.

Uważaj, aby nie przechowywać przez długi czas w temperaturze poniżej 6°C poniższych owoców: Owoce cytrusowe, arbuzy, ananas, papaja, męczennice, ogórki, papryki, pomidory.

W niskich temperaturach zachodzą niepożądane zmiany, takie jak zmiękczenie mięszu, zbrązowienie lub przyspieszony rozkład.

Nie wolno chłodzić owoców awokado (niedojrzałych), bananów oraz mango.

Artykuł	Miejsce w lodówce
Masło, ser	Górna półka w drzwiach
Jajka	Półka w drzwiach
Owoce, warzywa, sałata	Szuflada na owoce i warzywa
Mięso, kielbasa, ser, mleko	Część dolna (dolna półka lub szuflada)
Przetwory mleczne, żywność sterylizowana, konserwy	Część górna (górne półki)
Napoje, butelki, tuby	Dolna półka w drzwiach